

**MEPS**  
**“YOUR ROLE IN SHAPING THE NATION’S HEALTH”**

MEPS ¿Qué es? ¿Y por qué es tan importante su participación?

MEPS (por sus siglas en inglés) es la Encuesta de Registro de Gastos Médicos. Es un estudio nacional continuo que se ha convertido en una fuente principal de información acerca de cómo las personas en Estados Unidos reciben y pagan por el cuidado médico. Los investigadores gubernamentales y privados usan la información de MEPS para ayudar a comprender nuestro sistema de cuidado de salud y el impacto de las políticas de cuidado de salud. Como usted sabe, estos asuntos afectan la vida de todas las personas.

MEPS está auspiciada por dos agencias que son parte del Departamento de Salud y Servicios Humanos de Estados Unidos: AHRQ, (por sus siglas en inglés) la Agencia de Investigación y Calidad de Servicios Médicos y CDC, (por sus siglas en inglés) los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades. La AHRQ administra el proyecto.

Los hogares que participan en MEPS se seleccionan entre hogares parecidos al suyo los cuales participaron en la Encuesta Nacional de Entrevistas de Salud. Los hogares que participan en MEPS se seleccionan de esta manera para crear una encuesta que es científicamente precisa y lo más eficiente posible en costos. MEPS se concentra en: el uso y el costo del cuidado de salud, la calidad del cuidado y el acceso al cuidado. La información viene de dos fuentes principales: usted y sus proveedores de cuidado de salud.

MEPS permite que comprendamos muchos aspectos diferentes de nuestro sistema de. El hecho de que MEPS incluye familias y proveedores de cuidado de salud hace que este estudio sea único porque combina la información acerca de sus eventos de salud con la información de los costos de sus proveedores, siempre que usted lo autorice. El resultado es un reflejo preciso de los gastos del cuidado de salud en este país.

Esta información va a formar parte de una biblioteca nacional de datos que se puede usar para ayudar a responder preguntas acerca del cuidado de salud y políticas del cuidado de salud. Por ejemplo, la información reunida en MEPS muestra cómo los costos para obtener tipos diferentes de servicios de cuidado de salud cambian a través del tiempo. MEPS también reúne otro tipo de información, tal como lo que las personas opinan acerca del cuidado de salud que reciben. Cada año, AHRQ responde a miles de solicitudes por información de MEPS.

El valor de la información de MEPS fue reconocido por la Asociación Americana para la Investigación de la Opinión Pública (Association for Public Opinion Research) la cual otorgó a MEPS su Premio para Impacto en la Política (Policy Impact Award) en el 2008. El premio reconoce “el extraordinario esfuerzo de largo tiempo del grupo, de aportar información in y hacer investigación oportunamente, las cuales han servido de base para tomar decisiones en políticas de cuidado de salud de Estados Unidos”.

Al igual que otros estudios de investigación por encuesta, MEPS usa la información de una muestra de hogares que representan a muchos otros hogares similares. La identidad de cada miembro del hogar en particular que participa en MEPS se mantiene confidencial. Esta confidencialidad está escrita en la misma ley que autoriza a MEPS. Ninguna información que pudiese identificar a una persona se puede hacer público sin el consentimiento de la persona. Protegemos su información sacando toda la información personal que le pueda identificar antes de ponerla a disposición para estudio y análisis.

Bien, ¿qué se le pedirá a usted que haga?

Los participantes de MEPS mantienen registros acerca de su cuidado de salud y responden preguntas acerca de su uso de los servicios de cuidado de salud y cómo lo pagan durante una serie de entrevistas realizadas en sus hogares por entrevistadores profesionales. Toda la familia puede estar presente, pero normalmente un adulto responde las preguntas para toda la familia.

Habrán cinco entrevistas durante un periodo de dos años y medio. Le pedimos a usted que complete las cinco entrevistas para obtener información precisa acerca de los cambios en el cuidado de salud. Cuando se entrevista al mismo hogar varias veces, es más fácil ver los cambios en el cuidado de salud. La duración de las entrevistas varía según el tamaño de la familia, pero normalmente toma alrededor de dos horas. Y si usted tiene notas o documentos sobre el cuidado de salud de su familia, la entrevista se puede hacer más rápido.

El/La entrevistador(a) que se comunique con usted es un(a) empleado(a) de Westat, una organización nacionalmente reconocida que hace estudios basada cerca de Washington, DC. Westat ha reunido información para AHRQ desde 1996. Puede obtener más información acerca de Westat en [www.westat.com](http://www.westat.com). Si desea más información acerca de la encuesta MEPS y su participación, por favor visite el sitio web en [www.meps.ahrq.gov](http://www.meps.ahrq.gov).

La participación en MEPS es voluntaria. Si usted decide no participar, no hay sanciones y no ninguno de los beneficios del gobierno a los cuales tiene derecho. Si participa, puede dejar de

participar o decidir no responder algo por cualquier motivo, en cualquier momento. Pero ninguna otra persona puede hacer esto por usted, y cada respuesta que usted dé es valiosa.

Contamos con su ayuda para obtener una descripción detallada de los asuntos de cuidado de salud que las familias estadounidenses enfrentan hoy. Gracias.